



即時發佈：2012 年 1 月 4 日

州長 CUOMO 概述了透過發展經濟、再造州政府，以及使紐約發展成為進步的領導者，從而不斷建設新紐約的計劃

在第二次州情諮文講話中，州長 Cuomo 概述了 2012 年的工作計劃

州長 Andrew M. Cuomo 日前發表了他的 2012 年州情諮文講話，在這次講話中，他概述了建立在去年成功基礎上的全面工作計劃。州長發佈了新的經濟發展藍圖，計劃投入數十億美元用於建立重要的政府部門與私營企業合作夥伴關係，以及重建基礎設施，從而在本州創造數千個新的工作機會，他提議對政府的運作方式進行再造，以便為人們帶來好的結果，同時保護納稅人的金錢，他詳細介紹了一系列措施，這些措施旨在鞏固紐約作為積極進取的美國大都市的傳統。

州長 Cuomo 說，「紐約州正在恢復中，並將變得比以往更加強大。透過兩黨合作，以及將人民放在首位，我們已在治理和領導能力方面建立了公信力。現在，我們必須基於已取得的成就開始擺脫數十年的衰退。我們存在著嚴重的問題，但我們正在利用最好的解決方案來克服它們。現在是該行動起來的時候了，讓我們共同建設新紐約。」

紐約的經濟藍圖

州長 Cuomo 說，「2012 年我們的挑戰是：政府如何能夠在低迷的經濟環境下積極創造工作職位，同時限制支出並維護財政紀律？答案是建立可充分利用的政府資源來實現數十億美元的經濟增長創造數千個工作機會的政府部門與私營企業合作夥伴關係。」

- **紐約將建設美國最大的會展中心：**為鞏固紐約作為國際旅遊勝地這一優勢，州長 Cuomo 提出了在紐約市 Aqueduct Race Track 建設美國最大的會展中心的項目。這個占地 380 萬平方英尺的會展中心將適合舉辦美國最大的會議活動，推動對旅館客房和餐飲服務的需求，以及創造新的旅遊收入。該項目將是 40 億美元的私人投資，估計將創造數以萬計的工作機會，並將在整個州創造新的經濟活動。
- **有關 Jacob Javits 場所的主計劃：**憑藉在紐約市建設新會展中心的計劃，州長提出了有關 Jacob Javits 場所的主計劃，即建立混合使用的設施，以及振興紐約市曼哈頓西區，計劃開發面積為 18 英畝。為在曼哈頓西區建立 21 世紀的新型住宅區，該計劃將遵循成功的 Battery Park City 模式，涉及的私營機構發展基金估計超過 20 億美元。

- **針對 Buffalo 的 10 億美元經濟發展一攬子計劃：**Buffalo 是美國第三貧窮的城市，28%的居民生活貧困，並且失業率長期處於高位。為解決這一問題，州長宣佈紐約州將提供最高 10 億美元的多年經濟發展獎金，用於獎勵來 Buffalo 的全國和全球行業機構。透過吸引增長行業（諸如將首都地區變成世界級納米技術創新中心和主要半導體製造商所在地的行業）的大量投資，州長針對 Buffalo 的計劃旨在創造數千個工作機會，並推動至少 50 億美元的新投資和經濟活動。
- **第二輪地區經濟發展獎勵：**在地區經濟發展理事會取得成功的基礎上，州長 Cuomo 宣佈，憑藉 2 億美元的極具競爭力的第二輪地區經濟發展獎勵，紐約將在 2012 年保持持續發展氣勢。這些理事會已將本州的經濟發展方法從自上而下模式轉變為基於社區的自下而上模式。第二輪獎勵將使每個地區都能繼續創造自己的經濟命運。此外，紐約開啟商業之門(Open for Business)活動還將加大力度向世界宣傳紐約是一個值得投資的地方，該活動將透過著重介紹 Adirondacks、Catskills、葡萄酒之鄉和 Long Island 海灘等地區瑰寶來加大其旅遊宣傳力度。
- **振興賭城博彩業的綜合方案：**認識到紐約的稅收、旅遊收入和工作機會正在流向鄰州，州長 Cuomo 宣佈，他將支援允許在紐約州展開博彩業的憲法修正案。在紐約州展開博彩業能夠產生估計 10 億美元的經濟活動。
- **紐約工作基金和特別工作小組：**為協助創造私營企業工作機會以及重建紐約的基礎設施，州長 Cuomo 宣佈建立紐約工作基金和特別工作小組，以便協調和充分利用資本投資 — 政府部門每投入 1 美元，就要充分利用私營企業 20 美元 — 以及為數千個紐約人創造工作機會。該基金將支援改善或替代 100 多座橋樑（包括 Tappan Zee）的項目、對 2,000 英哩鐵路的維修工作、對 90 個城市自來水系統的升級、改善 48 個州立公園和歷史古跡，以及對 114 個防洪專案和水壩的維修工作。
- **為紐約經濟增長注入動力的「能源高速公路」系統：**為確保獲得經濟高效率且可靠的電力供應，以便推動本州的經濟增長，州長宣佈一項由私營企業斥資 20 億美元建設「能源高速公路」系統的計劃，該系統將利用紐約北部和西部的發電量和可再生能源潛力來提供低成本電能，以滿足紐約南部地區巨大的能源需求。該計劃還要求改造舊的和重污染發電廠，以便阻止對城市居住區造成污染。
- **進行太陽能投資，同時保護納稅人：**考慮到紐約在低成本、可再生能源生產方面是全國領先者，州長 Cuomo 宣佈其行政機構將推出紐約太陽能計劃(NY-Sun Initiative)，以擴大本州的太陽能發電，同時控制成本，以保護納稅人。紐約太陽能計劃將協助增加極具競爭力的商業規模的太陽能專案採購，並且將拓展有關民用和商用中小型系統的折扣計劃。該計劃將增強本州的能源部門，並可使紐約的太陽能發電量到 2013 年翻兩番。
- **可實現生活能源效率升級的快捷票據融資：**州長 Cuomo 宣佈推出一項全州範圍的計劃 — 票據融資，該計劃可使消費者利用節能升級翻新房屋，而費用分攤在他們

每月的電費帳單上，該計劃將向始於 2012 年 1 月的房主提供。票據融資原計劃於 6 月實施，本州與公共事業部門之間的合約加快了實施開始日期，這可立即產生新的工作機會，並為本州 40,000 個家庭提供福利。

- **有關州機構內的能效的主計劃：**為提高能效、節省納稅人的金錢、創造工作機會，以及減少污染，州長 Cuomo 宣佈，本州已制訂了加快州機構內節能改進的主計劃。該計劃可透過經濟的新能效措施節省數百萬美元，並且不會增加本州的成本，因為前期投資將從節能中快速收回。該計劃將創造數千個高技能工作機會，並且可減少 810 萬立方噸的生命週期溫室氣體排放。
- **紐約農場(Farm-NY)：增強紐約的農業部門：**認識到農業會為紐約經濟帶來數十億美元的收入，州長 Cuomo 宣佈了一系列旨在支援農民以及協助發展農業的一系列措施。為使農民更輕鬆地獲得低利率貸款，從而協助他們進行基礎設施升級，將擴展紐約州掛鈎存款計劃(Linked Deposit Program)，以便以低利率為本州任何地方的農民提供資金。考慮到 150 萬紐約人生活區內超市數量有限，州長呼籲擴展成功的 FreshConnect 農民市場計劃，以便為居民提供在生長於紐約的健康食品。此外，州長還呼籲在本州具有策略意義的位置建立大規模配送中心，以改善紐約農民種植的農產品的促銷。

重新設想的政府

州長 Cuomo 說，「為處理這個雄心勃勃的工作計劃，我們需要一個能實現該計劃的政府。這不是修修補補的問題。我們需要一個表現更好且成本更低的政府。」

- **對財政紀律的長期承諾：**認識到在減稅後本州具有更高的競爭力，州長 Cuomo 要求今年維持費用，並且在無新稅或稅費的情況下縮減其餘 20 億美元的預算赤字。
- **授權救濟：**考慮到下一年學校、州和地方政府的退休金成本將自 2009 年以來增加 100% 以上，州長 Cuomo 呼籲對退休金制度進行改革，以及建立第六級(Tier VI)退休計劃。州長宣佈，他將要求聯合立法和執行授權救濟理事會(Legislative and Executive Mandate Relief Council)舉行聽證會，並提出將在這次立法會議上投票表決的一攬子建議。

改革公共教育：紐約在教育上的支出超過其他任何州，而畢業率卻排在第 38 位。為改革本州的教育體制，州長 Cuomo 宣佈，他將任命一個由兩黨組成的教育委員會，以便與立法機構合作，共同建議在關鍵方面的改革，包括教師責任制、學生成績和管理效率。

- **重新設計紐約的應急管理體系：**颶風愛琳和熱帶風暴李的損毀性揭露了本州應急回應機構的局限性，包括通訊和交通中斷，以及人員部署的不充分。為努力建立美國最佳的州應急機構，並使紐約做好應對未來緊急情況的準備，州長 Cuomo 呼籲

建設一個州範圍的新城市和地區應急回應機構網絡。該網絡將改善全州通訊，並協助確保在緊急情況中能夠有效地部署資源。

紐約積極進取的未來願景

州長 Cuomo 說，「紐約具有作為積極進取的美國大都市的長久且自豪的歷史。這是我們去年重新建立起來的傳統。我們必須力爭今年的成功。」

- **防止止贖保證：**經濟危機已嚴重打擊了紐約州的房主，許多人被迫從家中搬出，其他一些人面臨著止贖威脅，州長 Cuomo 宣佈，金融服務部門將建立止贖救濟單位，以提供諮詢和調解服務，從而協助紐約人住在自己家中。
- **建立租客保護單位：**為更好地保護租客，確保正確實施 2011 年頒佈的嚴格的租賃法規，州長 Cuomo 宣佈，紐約州房屋與社區更新廳將建立租客保護單位，以便調查欺詐以及起訴未能保持基本服務的房主。
- **對少數族裔婦女企業的持續承諾：**為基於去年在為少數族裔婦女企業(MWBE)擴大經濟機會上所取得的成就，州長 Cuomo 宣佈了繼續支援 MWBE 的新措施。由於信貸難等問題阻礙了許多 MWBE 的競爭力，紐約將擴大信貸，以便為 MWBE 承攬人提供他們成功所需的支援。在獲得合約方面，該計劃將為 MWBE 公司提供至少 2 億美元的支援。
- **更多 SUNY 挑戰基金：**多年來，透過使來自低收入家庭的紐約人獲得高品質的教育，SUNY 已成為中產階級的偉大平衡器，使社會平等化。基於去年透過將學術卓越性和經濟發展結合在一起重建了 SUNY 所取得的成就，州長宣佈允許 SUNY 的 60 個校園競爭三筆 2000 萬美元挑戰基金的計劃。這些基金將用於繼續州長的工作，將 SUNY 教育機構建設成可實現卓越、創新並可創造工作機會的領先中心。
- **在紐約任何孩子都不應餓著肚子上床睡覺：**在紐約州，6 個孩子中就有 1 個生活在沒有足夠食物的家庭，州長 Cuomo 宣佈，紐約州的任何孩子都不應挨餓，他的行政機構將竭盡全力防止這一問題的發生。有資格獲得食品券的紐約人中有 30% 沒有領到食品券，這使得每年有 20 億美元的聯邦資金無人領取。為協助這些紐約人，州長宣佈他的行政機構將力求透過減少障礙（例如低收入家庭的指紋識別）來增加食品券計劃的參與程度，並努力消除與饑餓援助計劃相關的壞名聲。
- **建立包含所有罪犯的 DNA 資料庫：**為更好地保護紐約人以及改善本州的刑事司法體系，州長 Cuomo 宣佈，他將提議透過立法建立一個 DNA 資料庫，用於獲得所有被認定犯有任何重罪或刑法輕罪的已定罪刑事被告的 DNA。在紐約在冊的罪犯中，目前僅擷取了其中不到一半罪犯的 DNA。目前存在的 DNA 資料庫在 2,700 多次定罪過程中提供了線索，並且使 27 位受到錯誤指控的人得到無罪釋放。在該法

律下，州長將提議，DNA 將成為使被判有罪的無辜者得到無罪釋放以及以公平且經濟高效率的方式保護紐約人的關鍵。

- **建立稅改與公平委員會：**從 2011 年底便開始不斷改革本州的稅法，以便創造更多的工作機會並提高公平性，州長 Cuomo 宣佈建立稅改與公平委員會，以便提出對企業、銷售和個人所得稅制度進行更多長期變革的建議，設法封堵稅收漏洞，提高行政效率，改善紐約的商業氛圍，以及加強稅收與執行。
- **實施競選籌款改革：**州長 Cuomo 呼籲全面改革本州的競選籌款制度，以確保所有紐約人在政治活動過程中都有平等的話語權。紐約的選民投票率在美國排名第 48 位，紐約居民對公職候選人的捐款比例小於美國其他任何地方的居民。州長呼籲建立更好的競選籌款制度，這包括匹配的捐款和更低的捐款限額，增加選舉委員會的執行力。
- **建立新美國人辦公室：**為確保紐約仍是人人都有機會的樂土，州長 Cuomo 宣佈他的行政機構將建立一個新美國人辦公室(Office of New Americans)，以協助來紐約州的合法永久居民。該辦公室將提供各種服務，包括協助那些經過高技能訓練並且有經驗的人獲得以各自方式掙錢所需的授權和證書；協助那些僅接受有限正式教育的人獲得成人教育和職業訓練；協助新來的合法永久居民順利透過獲得公民資格的過程。該辦公室還將鼓勵創業，並在新美國人過渡到完全參與紐約社區時採取措施保護他們。
- **訓練新紐約的領導者：**為協助解決本州的人力資本危機，州長 Cuomo 宣佈他的行政機構將推出新紐約領導者計劃(New New York Leaders Initiative)，以便為本州的下一代創造獻身公共服務的機會。該計劃的第一個組成部分實習生計劃(Student Intern Program)將安排學生到特殊的政府部門，以便為實習生提供與政府領導者和政策制訂者進行互動的實踐經驗。第二個組成部分帝國之州學者計劃(Empire State Fellows Program)是全日制領導訓練計劃，該計劃將使在州政策制訂者這一職業上屬於弱勢群體的下一代有天賦的專業人士做好準備。新紐約領導者計劃旨在重新增立年輕人與本州的聯絡，確保州政府具有多樣性，有才幹，並且已準備好在未來數十年發揮領導作用。
- **保護生育權利：**為繼續大力保護婦女的選擇權，州長 Cuomo 承諾將大力支援《生育衛生法案》(Reproductive Health Act)的制訂。該法案保護生育自由的基本權利，並確保維護做出艱難的個人衛生保健決定的個人權利。

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov
紐約州執行委員會 press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418